

WYLER AG CH - 8405 WINTERTHUR

www.wylerag.com

Von der Schweizerischen Akkreditierungsstelle akkreditierte Kalibrierstelle Laboratoire d'étalonnage accrédité par le Service d'Accréditation Suisse Calibration Laboratory accredited by the Swiss Accreditation Service

Akkreditierungs-Nummer Nombre d'accréditation Accreditation number

SCS 0044

Seiten

Pages

Pages

Zertifikat Nr No du certificat Certificate number

1604014

Seite Page Page

1

von de of

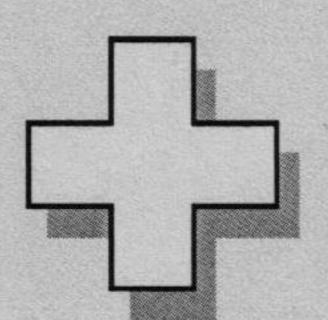
3

Kunde

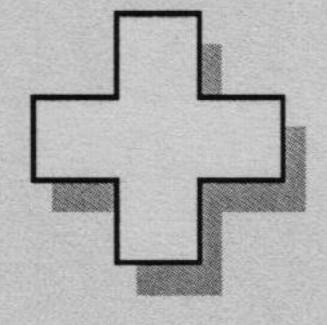
Customer

Starrag AG, CH-9404 Rorschacherberg Auftrags-Nummer No de commande Order number

16100989



KALIBRIER-ZERTIFIKAT CERTIFICAT D'ETALONNAGE CERTIFICATE OF CALIBRATION



Gegenstand Objet Object

Engineer Set

Empfindlichkeit Sensibilité Sensitivity

1 µm/m

Hersteller Fabricant Manufacturer

WYLER AG, CH-8405 Winterthur

Typ Type Typ BlueLEVEL 16-H T1305

BlueMETER SIGMA

016F200-122-001 016F200-122-001 016F004-002 Serien-Nummer No de série Serial number T1304 T1305 T0403

Bemerkungen Remarques

Remarks

DIN 2276, Teil 2

Datum Kalibrierung Date de l'étalonnage

07.04.2016

Date de l'etalonnage Date of calibration

Dieses Kalibrierzertifikat dokumentiert die Rückführbarkeit auf nationale Normale zur Darstellung der physikalischen Einheiten (SI) Ce certificat d'étalonnage confirm le raccordement aux étalons nationaux qui matérialisent les grandeurs physiques (SI) This calibration certificate documents the traceability to national standards, which realize the physical units of measurements (SI)

Messresultate, Messunsicherheiten mit Vertrauensbereich und Messverfahren sind auf den folgenden Seiten aufgeführt und sind Teil des Zertifikates. Die angegebene erweiterte Messunsicherheit ist die Standardunsicherheit der Messung multipliziert mit einem Erweiterungsfaktor k=2, was für eine Normalverteilung einem Vertrauensniveau von etwa 95% entspricht.

Les résultats, les incertitudes avec le niveau de confiance et les méthodes de mesure sont donnés aux pages suivantes et font partie du certificat.. L'incertidude de mesure élargie donnée est l'incertitude-type sur le résultat de la mesure multipliée par le facteur d'élargissement k=2 ce qui, pour une distribution gaussienne, correspond à un niveau de confiance d'environ 95%.

The measurements, the uncertainties with confidence probability and the calibration methods are given on the following pages and are part of the certificate. The reported expanded uncertainty of measurement is stated as the standard uncertainty of measurement multiplied by the coverage factor k=2, which for a normal distribution corresponds to a coverage probability of approximately 95%

Leiter der Kalibrierstelle

Sous la baguette de Laboratoire d'étalonnage Under the direction of Calibration Laboratory

Datum Date

Date

P. Glaus

12.04.2016

Der Inhalt diese Zertifikates darf nur in vollständiger Form veröffentlicht oder weitergegeben werden und bedarf der Genehmigung der ausstellenden Kalibrierstelle La publication ou la reproduction de ce certificat n'est pas autorisée que dans sa forme intégrale et demande la permission du laboratoire émettant This certificate shall not be published or reproduced other than in full, except with the prior written approval of the issuing laboratory

Zertifikat Nr.:

1604014

Seite:

2 of 3

Prüfmittel:

Für Neigungsmessung

Laser Messystem HP 5508A

Interferometer

S/N 2312A00283 S/N 1A00186

Reflektor

S/N 1A00175

Messprinzip:

Gemäss Kalibrieranweisung SCS-Kal_03.doc

Die beiden Geräte werden gemeinsam auf einen Tangensbalken gestellt um die Prüfneigungen einzustellen. Über das BlueMETER und mittels Leveladapter-Set werden die beiden Geräte mit einem PC verbunden. Mit dem WYLER-Messprogramm werden die Differenzen über den gesamten Messbereich ermittelt. Bei Monteursets ohne Leveladapter, d.h. nur mit BlueMETER, werden die Werte am BlueMETER abgelesen.

Messung:

Neigung Arcsec	Sollwert µm/m	Istwert µm/m	Abweichung µm/m	Istwert µm/m	Abweichung µm/m	zul. Abweichung µm/m
		T1304		T1305		
4124.75	20000	19992	-8	19992	-8	1250
2062.58	10000	9996	-4	9994	-6	548
+ 1031.32	5000	4997	-3	4995	-5	50
+ 206.26	1000	1000	0	1000	0	10
+ 103.13	500	500	0	500	0	5
+ 20.63	100	100	0	100	0	5
+ 10.31	50	50	0	50	0	5
0.00	0	0	0	0	0	5
- 10.31	-50	-50	0	-50	0	5
- 20.63	-100	-100	0	-100	0	5
- 103.13	-500	-500	0	-499	1	25
- 206.26	-1000	-1000	0	-1000	0	100
- 1031.32	-5000	-5000	0	-4999	1	349
- 2062.58	-10000	-10001	-1	-10000	0	548
- 4124.75	-20000	-20009	-9	-20005	-5	1250
Master						DIN 2276 / 2
						min. 1µm/m

Differenzmessung SET

Als Messgerät an Kanal A:

T1304

T1305

Als Differenz-Messgerät an Kanal B:

	Neigung Arcsec		Abweichung µm/m		Abweichung µm/m	Differenz µm/m	zul. Abweichung µm/m
+	4124.75	T1304	-8	T1305	-8	0	300
+	2062.58		-4		-6	2	150
+	1031.32		-3		-5	2	50
+	206.26		0		0	0	10
+	103.13		0		0	0	5
+	20.63		0		0	0	1
+	10.31		0		0	0	1
	0.00		0		0	0	1
-	10.31		0		0	0	1
	20.63		0		0	0	1
	103.13		0		1	-1	5
-	206.26		0		0	0	10
	1031.32		0		1	-1	50
-	2062.58		-1		0	-1	150
•	4124.75		-9		-5	-4	300
T	Master						DIN 2276 / 2
							min. 1µm/m

Prüfung des zeitlichen Nullpunkt-Drift:

T1304 T1305 < 0.1 < 0.1

µm/m pro Stunde

während 24 Std.

(Toleranz: 0.05% des Messbereichsendwertes je Stunde = 1.0 μm/m pro Stunde)

Messunsicherheit:

 $(1 + 0.002 \times E) \mu m/m$ E = gemessener Wert in $\mu m/m$

Raumtemperatur während der Messung:

22.4 / 22.4

°C (max. zul Abweichung 0.2° C)

Prüfer:

L. Bisenic

Datum:

07.04.2016

Zertifikat Nr. :

1604014

Seite:

3 of 3

Für Geometrievermessung

Zylindrische Prüfsäule Prismatische Prüfsäule

SN: QS95/11-A SN: QS95/11-B

Touchierlineal

Diabas-Kontrollplatte

Prüfung der Parallelität zwischen Fläche und Prisma

S/N S/N T1304 T1305

Das Messgerät wird auf einer Diabas-Kontrollplatte mittels der Umschlagmessung auf Null gestellt.

Auf dem horizontal ausgerichteten zylindrischen Prüfdorn wird mittels der Umkehrmethode der Parallelitätsfehler ermittelt.

Parallelitätsfehler zwischen Fläche und Prisma

(Toleranz: +/- 7 µm/m; mit Magneten: +/- 10µm/m)

Messunsicherheit +/- 1 µm/m

Prüfung der Winkligkeit

Das Messgerät wie oben auf Null stellen, am Handgriff aufhängen und durch leichtes Anpressen an den vertikal ausgerichteten flachen oder zylindrischen Prüfdorn mittels der Umkehrmethode den Winkelfehler ermitteln.

Winkelfehler Fläche vertikal zu Fläche horizontal

(Toleranz: +/- 10 μm/m; mit Magnet: +/- 15 μm/m)

Messunsicherheit +/- 5 μm/m

Winkelfehler Prisma vertikal zu Fläche horizontal

(Toleranz: +/- 10 μm/m; mit Magnet: +/- 15μm/m) Messunsicherheit +/- 5 μm/m

Prüfung der Querneigung

Das Messgerät auf den horizontal ausgerichteten zylindrischen Prüfdorn aufsetzen und mittels der Querlibelle in Nullage ausrichten und Ablesung notieren.

Messgerät 2,5 ° nach hinten neigen (von sich aus), Wert notieren, ebenso mit Neigung nach vorne.

 Querneigungsfehler
 nach hinten
 -- μm/m

 nach vorne
 -- μm/m

(Toleranz +/- 20 µm/m)

Messunsicherheit +/- 2 µm/m

Prüfung der Geometrie von flachen, horizontalen Basen

Bei der flachen Messbasis wird die Ebenheit (Tragbild) mittels "Abtouchieren" geprüft.

Die Messung der "Windschiefheit" erfolgt auf einer Diabas-Kontrollplatte durch leichten Fingerdruck auf jede Ecke der Messbasis und Ablesen der Anzeige.

Die Messung erfolgt an drei verschiedenen Orten der Kontrollplatte.

Maximale Änderung der Anzeige 0 μm/m

(Toleranz 1 µm/m)

Messunsicherheit +/- 1 µm/m

Raumtemperatur während Messung:

22.3 / 22.3

°C (max. zul Abweichung 0.2° C)

Datum: 06.04.2016

Prüfer:

M. Götte